

## Armeenia / Armenian / Հայերէն Hajeren

latinisatsioon: KNAB 1993

1 Ա ա a	11 Ի ի i	21 Յ յ j	31 Տ տ t
2 Բ բ b	12 Լ լ l	22 Ն ն n	32 Բ բ r
3 Գ գ g	13 Խ խ x	23 Շ շ š	33 Ց գ ch
4 Դ դ d	14 Ծ ծ c	24 Ո ո o	34 Խ լ w
5 Ե ե e	15 Կ կ k	25 Չ շ čh	35 Փ փ ph
6 Զ զ z	16 Հ հ h	26 Պ պ p	36 Զ ք kh
7 Է է è	17 Զ ձ dz	27 Ջ ջ dž	37 Ա ւ ew <sup>A</sup>
8 Ը ը y	18 Ղ ղ ğ	28 Դ ռ ř	38 Օ օ ò
9 Թ թ th	19 Ը ճ č	29 Ս ս s	39 Ֆ ֆ f
10 Ժ ժ ž	20 Մ մ m	30 Վ վ v	40 Ռ ռ ու u

<sup>A</sup> Täht esineb üksnes väiketähelisena, suurtähtkirjas vastab talle täheühend եւ, vrd երեւոյն *EREVAN*, երևան *Erewan*.

<sup>A</sup> The character occurs only in the lowercase form, in the uppercase form it is substituted by եւ, cf. երեւոյն *EREVAN*, երևան *Erewan*.

### Hääldus

c	[ts]	e	[e], [je] <sup>A</sup>
ch	[ts <sup>h</sup> ]	ew	[ev], [jev] <sup>A</sup>
č	[tʃ]	è	[e]
čh	[tʃ <sup>h</sup> ]	ğ	[ɣ]~[ʁ]
dž	[dʒ]	kh	[k <sup>h</sup> ]

### Pronunciation

o	[o], [vo] <sup>B</sup>	š	[ʃ]
ò	[o]	th	[t <sup>h</sup> ]
ph	[p <sup>h</sup> ]	x	[x]
r	[r]	y	[ə]
ř	[ɹ]	ž	[ʒ]

<sup>A</sup> Sõna alguses või vokaali järel.  
<sup>B</sup> Sõna alguses.

<sup>A</sup> Word-initially or after a vowel.  
<sup>B</sup> Word-initially.

### Eesti transkriptsioon 1976

<i>KNAB</i>	= ee	čh	= tšh
c	= ts	e	= e, je <sup>A</sup>
ch	= tsh	ew	= ev, jev <sup>A</sup>
č	= tš	è	= e

### Estonian transcription 1976

ğ	= gh	w	= v
o	= o, vo <sup>B</sup>	x	= h, hh <sup>C</sup>
ò	= o	y	= õ
ř	= r		

<sup>A</sup> Sõna alguses või vokaali järel.  
<sup>B</sup> Sõna alguses tavaliselt.  
<sup>C</sup> Vokaalide vahel või sõna lõpus vokaali järel.

<sup>A</sup> Word-initially or after a vowel.  
<sup>B</sup> Word-initially, usually.  
<sup>C</sup> Betw. vowels, at the end of a word after a vowel.

### BGN/PCGNi latinisatsioon 1981

<i>KNAB</i>	= BGN/PCGN	dž	= j
c	= ts	e	= e, ye <sup>A</sup>
ch	= ts'	ew	= ev, yev <sup>B</sup>
č	= ch	è	= e
čh	= ch'	ğ	= gh

### BGN/PCGN romanization system 1981

j	= y	ř	= rr
kh	= k'	š	= sh
o	= o, vo <sup>C</sup>	th	= t'
ò	= o	x	= kh
ph	= p'	ž	= zh

<sup>A</sup> Sõna alguses, vokaali järel.  
<sup>B</sup> Sõna alguses, eraldi või vokaali järel.  
<sup>C</sup> Sõna alguses, v.a silp ov.

<sup>A</sup> Initially, after a vowel.  
<sup>B</sup> Initially, in isolation or after a vowel.  
<sup>C</sup> Initially, except the syllable ov.